|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **Международный союз электросвязи****Бюро стандартизации электросвязи** |  |
|  |  |

 Женева, 1 октября 2019 года

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Осн**.: | **Циркуляр 167 БСЭ**SG3/ME | – Администрациям Государств – Членов Союза |
| **Тел**.:**Факс**:**Эл. почта**: | +41 22 730 5866+41 22 730 5853tsbsg3@itu.int | **Копии**:– Членам Сектора МСЭ-Т– Ассоциированным членам, участвующим в работе 3-й Исследовательской комиссии МСЭ-Т– Академическим организациям − Членам МСЭ– Председателю и заместителям Председателя 3-й Исследовательской комиссии МСЭ-Т– Директору Бюро развития электросвязи– Директору Бюро радиосвязи |

|  |  |
| --- | --- |
| **Предмет**: | **Консультации с Государствами-Членами по проекту новой Рекомендации МСЭ-Т D.264 (D.SpectrumShare)** "**Совместное использование спектра и инфраструктуры электросвязи как возможные методы повышения эффективности электросвязи**"**, по которому сделано заключение и который предложен для утверждения на собрании 3‑й Исследовательской комиссии МСЭ‑Т (Женева, 31 марта − 9 апреля 2020 г.)** |

Уважаемая госпожа,
уважаемый господин,

1 3-я Исследовательская комиссия МСЭ‑Т (Принципы тарификации и учета и экономические и стратегические вопросы международной электросвязи/ИКТ) намеревается применить традиционную процедуру утверждения, описанную в разделе 9 Резолюции 1 (Пересм. Хаммамет, 2016 г.) ВАСЭ, для утверждения упомянутого выше проекта Рекомендации на своем следующем собрании, которое состоится в Женеве 31 марта − 9 апреля 2020 года. Повестка дня и вся соответствующая информация, касающаяся собрания 3-й Исследовательской комиссии МСЭ‑Т, будет представлена в Коллективном письме 4/3.

2 Название, резюме предлагаемого к утверждению проекта новой Рекомендации МСЭ-Т D.264 (D.SpectrumShare) и указание на место его размещения содержатся в **Приложении 1**.

3 Настоящий Циркуляр открывает официальные консультации с Государствами − Членами МСЭ относительно возможности рассмотрения этого текста с целью его утверждения на предстоящем собрании, в соответствии с п. 9.4 Резолюции 1. Государствам-Членам предлагается заполнить содержащуюся в **Приложении 2** форму и вернуть ее не позднее 23 час. 59 мин. UTC **19 марта 2020 года**.

4 Если в своих ответах 70 процентов или более Государств-Членов поддержат рассмотрение с целью утверждения, то одно пленарное заседание будет посвящено применению процедуры утверждения. Государства-Члены, которые не предоставят полномочий для осуществления процедуры, должны сообщить Директору БСЭ причины такого мнения и указать, какие возможные изменения могли бы способствовать продолжению работы.

С уважением,

(*подпись*)

Чхе Суб Ли
Директор Бюро
стандартизации электросвязи

**Приложения**: 2

Приложение 1

Резюме и указание на место размещения проекта новой
Рекомендации МСЭ-Т D.264 (D. SpectrumShare), по которому сделано заключение

# Проект новой Рекомендации МСЭ‑Т D.264 (D.SpectrumShare) [[SG3-R1](https://www.itu.int/md/meetingdoc.asp?lang=en&parent=T17-SG03-R-0017)7]

Совместное использование спектра и инфраструктуры электросвязи как возможные методы повышения эффективности электросвязи

Резюме

В Рекомендации МСЭ-T D.264 "Совместное использование спектра и инфраструктуры электросвязи как возможные методы повышения эффективности электросвязи" предлагается комплекс возможных методов, которые помогут поставщикам услуг электросвязи сокращать затраты и повышать эффективность путем совместного использования спектра и инфраструктуры электросвязи, включая совместное использование пассивной инфраструктуры, совместное использование активной инфраструктуры и совместное использование спектра в рамках совместного использования активной инфраструктуры.

Приложение 2

Предмет: Ответ Государств-Членов на Циркуляр 167 БСЭ
Консультации по проекту новой Рекомендации МСЭ-Т D.264 (D.SpectrumShare), по которому сделано заключение

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Кому**: | Директору Бюро стандартизации электросвязиМеждународный союз электросвязиPlace des NationsCH 1211 Geneva 20, Switzerland | **От**: | [Фамилия][Официальная должность/титул][Адрес] |
| **Факс**:**Эл. почта**: | +41 22 730 5853tsbdir@itu.int | **Факс**:**Эл. почта**: |  |
|  |  | **Дата**: | [Место] [Дата] |

Уважаемая госпожа,
уважаемый господин,

В рамках консультаций с Государствами-Членами по указанному в Циркуляре 167 БСЭ проекту текста, по которому сделано заключение, я хотел/хотела бы сообщить вам мнение администрации, изложенное в таблице, ниже.

|  | **Выбрать одну из двух ячеек** |
| --- | --- |
| **Проект новой Рекомендации МСЭ‑Т D.264 (D.SpectrumShare)** | 🞏 **Предоставляет полномочия** 3-й Исследовательской комиссии для рассмотрения этого текста с целью его утверждения (в этом случае выбрать один из двух вариантов ⃝):⃝ Замечания или предлагаемые изменения отсутствуют⃝ Замечания и предлагаемые изменения прилагаются |
| 🞏 **Не предоставляет полномочий** 3-й Исследовательской комиссии для рассмотрения этого текста с целью его утверждения (причины этого мнения и возможные изменения, которые могли бы способствовать продолжению работы, прилагаются) |

С уважением,

[Фамилия]
[Официальная должность/титул]
Администрация [Государства-Члена]

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_